

EL ULATISMO LES VA A DAR UNA BARRIDA

A quién Don Otilio se la anuncia...

Declaró don Otilio Ulate que muy pronto oiríamos sonar la espada y las espuelas del coronel Cardona.

Y al día siguiente, y muy tempranito, unos militares le regalaron a don Edgar una espada y don Otto Cortés le regaló unas espuelas de oro.



¡Quiera Dios que don Otilio no hable de que el coronel Cardona es capaz de colgar pe-

riodistas de un farol! Y es que si lo hace, en el acto nos vamos a sentir racimo de guineos.

RENÉ SE DIVIERTE

Noticias del exterior informan que René Picado, en sus ratos de ocio, —que son todos—, se dedica a tocar piano.



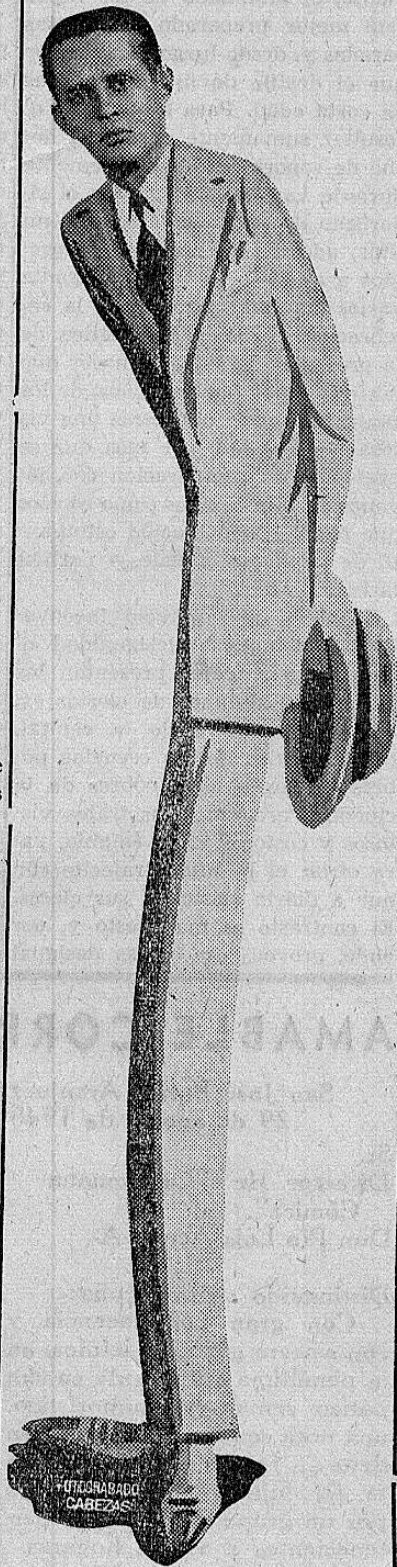
La noticia no tiene importancia. En Costa Rica todos sabemos que René Picado siempre ha tocado piano...

a los GLOSTORAS

El ulatismo está de plácemes pues no tiene enemigo al frente.

Tal como van las cosas, en las próximas elecciones don Otilio va a dar la mamá de las Pasa a la pág. 8 Letra A

Carlos Aguilar Delgado



Carlos Aguilar es más largo que el mapa de Chile, que un domingo sin plata, que un silbido de lechero, que un artículo de Luis Felipe González, que un viaje en tren a Punatarenas, o que los días de la Segunda República.

Cuando don Carlos va de visita a alguna casa, no tiene necesidad de tocar a la puerta para saber si se encuentra la persona a quien busca. Le basta con asomarse por encima del techo.

El amigo Aguilar es, nadie lo duda, un alto personaje del ulatismo.

Cordialmente lo saludamos.

ALMA AGRADECIDA

El problema de los congelados está en vías de arreglo.



—Si no fuera por que las "postalitas" en los periódicos se han choteado tanto, yo publicaría una dándoles las gracias a San Pepe y a San Gonzálezo quienes según parece, son tardados, pero seguros...

Una pregunta incómoda

El público se pregunta, —y con toda razón,— en qué paró el juicio entablado para investigar el crimen cometido en perjuicio de Nicolás Marín.

Pasan los días y los meses y nadie sabe a estas horas si ese proceso está durmiendo o no el sueño de los justos.

Pocos crímenes han conmo-

vido más al país que ese. Cayó un hombre bueno, un verdadero patriota en manos de unos criminales de la peor especie, y, a estas horas las cosas siguen en el misterio.

La muerte de Colacho Marín, bárbaramente asesinado, reclama sanción.

Pasa a la Pág. 8 Letra B

HABLÓ DON VÍCTOR GUARDIA



—Pero don Pepe, ¿cómo es posible con tanto güila? Se le olvidó el refrán...

HABLEMOS MEJOR EL CASTELLANO

Escritores, Periodistas y Profesores... al agua!

ANOTACIONES DE FRAY JANES

En la sección titulada "La Cámara Habla" del diario "La Nación" —y por dos veces como si no bastase con una— salió, en estos días, una leyenda en la cual leímos:

"...Y ahí tienen ustedes una buena colección de piedras, **pedritas** y **pedrones**; tierra **tierrita** y **terrones**..."

Con esas **pedritas** y esa **tierrita** se han violado las reglas que da la Academia para obtener los diminutivos del lenguaje literario. Según una de esas reglas, las palabras bislabas cuya primera sílaba sea el diptongo "ie", hacen su diminutivo con el sufijo "ecito" o "ecita". Tal es el caso de las voces bislabas **piedra** y **tierra**, las que, de acuerdo con esa regla, tienen como diminutivos, respectivamente: **PIEDRECITA** y **TIERRRECITA**. Así como debe decirse **liebrecita**, **tiendecita**, **hierbecita**, **sierpecita**.

Con los "pedrones" de "La Cámara Habla" igualmente se ha inferido agresión al idioma, pues el aumentativo de piedras es **PEDRONES**. Y no logramos explicarnos cómo el redactor de aquella leyenda colocada debajo de una fotografía, escribió correctamente "terrones" sin que se le hubiese ocurrido decir "tierrones", en cambio que encontró muy cómodo hacer uso desafortunado de "pedrones".

La directiva central de la Asociación de Estudiantes Guanacastecos, escribió en la prensa:

"La tarea primordial que debe imponerse la Segunda República es **CULTURIZAR** las grandes masas ciudadanas y resultaría paradójico que al pueblo más necesitado, al más **ANALFABETA** se le estarán, en esa forma, cerrando los caminos de la superación".

Ninguna necesidad tienen esos estudiantes de recurrir al inexistente verbo **CULTURIZAR**, cuando el diccionario académico nos ofrece **CULTURAR** y **CULTIVAR**.

En cuanto a la otra palabra subrayada, ya hemos dicho en repetidas ocasiones que se dice **ANALFABETO**, ya sea para el masculino como para el femenino. Así como **ALFABETO**, no tiene variación genérica, tampoco la tiene **ANALFABETO**.

Dice en uno de sus párrafos un artículo editorial del semanario "Social Demócrata":

"...La realización de los ideales **REDIMENTES** que ha alentado nuestro pueblo..."

Resulta inexplicable de dónde toma el escritor la voz "redimentes", cuando el idioma le brinda **REDENTOR** y **REDIMIDOR** correspondiente al verbo "redimir", sin que exista "redimente".

"El pueblo tiene que hacer brotar de sí mismo su afán **CONCIENTE**".

Se escribe **CONSCIENTE**, como se escribe conscientemente, inconsciencia, inconsciente, incons-

cientemente, ya que todas estas palabras tienen como raíz el término latino "consciens" (de **cum**, con, y **scire** saber).

De la sección "arrancando esparadrapos" del mismo periódico, copiamos:

"al comparar los detalles de los **supuestales de dos regímenes** totalmente opuestos..."

El comentarista debió haber escrito:

"al comparar los detalles de los presupuestos de dos regímenes totalmente opuestos..."

Ya hemos dicho muchas veces que el plural de "régimen" es "regímenes" y que no debe emplearse "presupuestar" ni "presupuestales".

El destacado escritor don Luis Dobles Segreda, en un comentario que publicó en estos días sobre un proyecto de monumento a don León Cortés, dice:

"...una alegoría **fantaseosa**..."
El adjetivo correspondiente a "fantasear" (dejar correr la fantasía o imaginación) es **fantaseador**. Por consiguiente, debió decir "una alegoría **fantaseadora**". No debe confundirse tampoco con el adjetivo "fantasioso" con "i", por que éste significa vano, presuntuoso.

En error de concordancia incurrió el reportero que reconstruyó para "Diario de Costa Rica" del domingo 29 de agosto, unas declaraciones del Presidente don José Figueres, al escribir:

"Si es factible **pedirle** a los ciudadanos cordura y entendimiento, igualmente es factible insinuarles que se abstengan de actividades políticas".

Debió decir **PEDIRLES** a los ciudadanos, así como más adelante escribió correctamente **INSINUARLES**.

"El periodista **aéreo** italiano Maner Lualdi iniciará la empresa de cruzar el Atlántico meridional por vía aérea..."

Dice un cable publicado por "La Hora" del 27 de agosto.

Francamente, no nos explicamos cómo puede ser **aéreo** un periodista. Suponemos que quisieron referirse a un periodista aviador.

El profesor don Carlos Borel, en comentario acerca del próximo Congreso de la ANDE, dice que se presentará un "temario **ampuloso** y **pretensioso**". Debemos apuntar que no existe el adjetivo que subrayamos. En cambio, el diccionario nos da "PRESUNTUOSO", que significa lleno de presunción y orgullo.

Nos dice el artículo editorial de La Prensa Libre correspondiente al martes último:

"La ciudad está engalanada de primor joven, se halla **pletó-**

Pasa a la pág. 6, N° 1

CRONICILLA

DESFILES ESCOLARES

El último desfile de alumnos de las escuelas y de los colegios, celebrado en memoria del patricio doctor Castro Madriz, nos mueve a las siguientes reflexiones:

Para desfiles de esta clase, en lo futuro, convendría circunscribirles sólo a los colegios de segunda enseñanza. No se justifica, por ningún concepto, exhibir un despliegue tan enorme de estudiantes que resulta tedioso y quizá contraproducente para los alumnos y alumnas de las escuelas primarias.

Está bien demostrado que la máxima atención de todo el público, para esos desfiles, se concentra en los colegios de segunda enseñanza. Y es porque, efectivamente, el alumnado de los liceos está mejor preparado para estas paradas y, desde luego, luce mejor que el desfile de niños y niñas de corta edad. Para éstos tiene que resultar sumamente pesado el hecho de soportar un sol inclemente durante varias horas y bajo el rigorismo de una disciplina casi militar, además de los ensayos previos a que son sometidos durante varios días anteriores al de la celebración. Y hasta la estética de la presentación sufre al hacer que desfilen niños tan pequeños, de los cuales no puede obtenerse una vistosa marcialidad, por más que se pretenda, en comparación con jóvenes de 13 a 18 años como son los que forman la población estudiantil de los liceos oficiales y particulares.

También nos pareció inconveniente la notoria desigualdad que en cuanto a trajes presentan los alumnos y alumnas de ciertas escuelas del centro de la capital, con los niños de las escuelas pobres de los barrios pobres de la ciudad. Para unos, los trajes vistosos y costosos y, en cambio, para otros, el humilde trajecito con que a diario asisten a sus clases. El contraste es manifiesto y, por ende, provoca esa odiosa desigual-

dad, fuente de los conflictos humanos que, con un sentido espontáneo democrático y humano se trata de resolver hoy en el mundo.

Consideramos que con poco costo y, especialmente, con buena voluntad, este problema podría resolverse mediante una "standarización" de los uniformes llamados "de gala" para los escolares. O sea mediante la designación de uniformes sencillos, de costo al alcance aun de los más humildes, y que sean usados sólo en estas celebraciones especiales; pero con prescindencia absoluta de esos trajes costosos y vistosos que sólo se prestan para formar en ciertos alumnos caracteres presuntuosos.

Otra cosa que no nos parece muy recomendable es eso de obligar a niñas escolares como tamborileros, para tamborilear durante todo el desfile. En primer lugar, porque sin duda esto resulta pesado para esas niñas. Y en segundo término, porque no nos parece muy adecuado a su sexo y a su edad. Preferible sería que para cada escuela se designasen dos, cuatro, seis o cuantos tamborileros se quiera, tomando estos elementos de las bandas o de las escuelas militares. Pero que no sea a las pobres niñas a quienes se encomiende faena de tan pronunciado ribete militar. Hasta desde el punto de vista de la disciplina del desfile, eso resulta inconveniente, pues la poca o ninguna experiencia que esas niñas escolares tienen en tamborilear, da como resultado una desigualdad desconcertante para la marcha.

De todas maneras, repetimos, que si de nosotros dependiese organizar tales desfiles, los haríamos con sólo la participación de los alumnos de los colegios de segunda enseñanza, y que los niños hagan marchas nada más que en los patios de sus respectivas escuelas.

AMABLE CORRESPONDENCIA

San José Barrio Aranjuez
29 de agosto de 1948

Sr.
Director de "La Semana Cómica".
Don Pío Luis Acuña A.

Distinguido señor Acuña:

Con gran complacencia y con sincera gratitud, leímos, en la penúltima entrega de su simpático semanario humorístico, una nota seria y altiva, que con dena en forma culta y edificante, el injusto ultraje sufrido por un grupo de señoritas pertenecientes a varios hogares.

Mi señora y mis hijas fueron, en mi propia casa, parte de las víctimas de la insólita

EXCEPCIÓN

Basándose en el hecho de que en muchas especies animales la hembra es la encargada de buscar su pareja, el doctor Denlow Lewis, de Nueva York, ha lanzado la teoría de que la raza humana podría mejorar notablemente si fuese la mujer la que llevara la iniciativa en el amor.

Concedido, siempre que el sistema no incluyera a las suegras...

afrenta causada por lamentable equivocación de las autoridades.

En nombre de ellas, en nombre de los otros estimabilísimos hogares maltratados, y en el mío propio, rindo a usted las gracias por su ejemplar caballerosidad.

Un servidor de usted.
Rafael A. Orozco

(DEL BUEN HUMOR)

CARTA LITERARIA

Comentando tópicos de actualidad

Señor Don Pío Luis Acuña Buen Humor de Costa Rica: Cree que la lengua me pica al remitirle esta cuña; y aunque el casero me gruñe por cantarle una verdad, a tu buena voluntad quiero acogerme confiada; aunque quede condenada a tan furiosa impiedad.

Mi arma noble en la contienda defiende al menesteroso, y es de acero generoso que sin dobleces se ofrenda. **SEMANA DE LA VIENDA** que hoy eres mi discusión: vengo de mi lira al son, en mi verso con franqueza, a decir con entereza de tal tema mi impresión.

En primer lugar yo pienso sin hacer literatura, que tan laudable estructura requiere un trabajo intenso; no olvidemos que es inmenso el número de inquilinos que por cuartuchos mezquinos pagan el ciento por ciento al propietario avariento inhumano y asesino.

Cobran doscientos colones por una casa indecente, y van cuenteando a la gente con raros gestos llorones; y si allá por los rincones de la más pobre barriada la covacha apachurrada paga tan alto alquiler, calcula lo que ha de ser vivir en casa pintada!

Mientras hombres y mujeres gritan a todo pulmón, con subido diapason que bajen los alquileres, esos insaciables seres indiferentes y mudos, hacen planes macanudos exprimiendo al inquilino, ya que si no le convino se pinte con los mechudos!

Diles tu con humorismo y con tu pluma robusta, para ver si les asusta o les despierta el civismo, que si siguen con cinismo cobrando esos alquileres, habrá Junta de Mujeres con la Junta de Gobierno, Pasa a la pág. 6, N° 2



PIDALOS EN TODAS PARTES

LA DOCENA DEL FRATILE

SIMBOLISMO

Estamos en la edad de los símbolos, queridos hermanos míos. Cosas que no son, pero que se representan como si fueran. Hasta guerras simbólicas hemos visto. Ocupación simbólica de países ha sido noticiada en distintas oportunidades. Para que el simbolismo creciera en nuestro suelo, acaban los señores oficiales del ejército nacional de hacer una ceremonia de ese género.

Parece que al Coronel Cardona se le fué de lado el carapacho. Como que le dijo cuatro frescas al señor Presidente Electo.

Este por su parte no se mordió la lengua para rezarle las completas al "empleado militar".

Nada de eso es simbólico. Los símbolos hicieron su aparición después.

Don Otilio algo habló de los sables y de las espuelas.

Eso inspiró el nacimiento del simbolismo. Por la tarde del martes, cuando se conmemoraba el centenario de la república que fué, o de la ex-república, los oficiales del ejército regalaron un sable de honor al Conoel Cardona.

Y el "empleado civil", a quien el Presidente Electo cobijó con su chaparrón, le obsequió un par de espuelas.

Sables y Espuelas. Allí el nuevo simbolismo retoñando en la nueva república.

ALCIBIADES

Martén, el Ministro de Economía que después de haber arreglado el país ahora anda arreglando los países extranjeros que se den, ha tenido otra magnífica victoria.

¿Recordaréis, carísimos fratelos míos, que hablaba hace cosa de dos meses de fundar una democracia nueva en nuestra tierra y de convertir a los ticos en los griegos del Caribe?

Pues ya lo está consiguiendo.

La primera gran conmoción que ha tenido la República Number Two, fuera de los constantes arrestos de "perros", las registradas de los "cubiles" y otras actividades justas y elegante, ha sido el agarrazo entre el señor Presidente Electo y los "empleados civiles y militares" de don Pepe.

Todo eso originado por don Alcibiades.

¿No es acaso ese nombre extraordinariamente helénico? ¿No recuerda ese nombre, a más del perro al que le cortaron el rabo, toda esa edad dichosa que don Alberto Marten quiere resucitar en Costa Rica?

Grecia está refloreciendo. ¡Gracias, Martén Salvatoris!

FANTASMA

Esto, amados hijos míos, sólo pasa en Costa Rica. (Second Republic).

Se arma el mandango que por poco nos precipita en otra guerra civil y ha estado a punto de traernos la Tercera República, por don Alcibiades.

Porque lo habían cogido preso. Los habían perseguido como sus enemigos en Panamá no lo hubieran hecho. Lo agarraron en el instante en que se estaba llevando a la boca la primera cucharada del plato de sopa de la tarde. Lo registraron ignominiosamente. Lo pal-

—Pasa a la Pág. 8 Letra C

ANÉCDOTA POCO CONOCIDA

Hace algunos años, se había entablado en esta capital, entre los empresarios de pompas fúnebres "una guerra de tarifas".

Don Fernando Echeverría, siempre de muy buen humor, se encontró en el tranvía, con don Manuel Campos, el gentil empresario. Se habló de la lucha en que estaban empeñadas las empresas. Don Fernando a quien cariñosamente le decimos, Picuya, le preguntó a don Manuel.

—Ustedes pagan comisión por los entierros que se les lleva?

El otro contestó que el diez por ciento.

—De manera —insistió Fernando, —que por un entierro

de 3.000 pagan 300 pesos? Y lo pagan al contado o esperan cobrar la cuenta?

—Vea señor Echeverría,— contestó don Manuel quien ya veía un servicio de pesos 3.000 —: yo pago inmediatamente la comisión, si quien lo trae es persona conocida como usted, siempre que me dé compromiso formal de los deudos del extinto.

Fernando le contestó poniéndole de pie para descender del tranvía:

—Bien, amigo, Campos, mándeme 300 pesos de comisión, ya que yo, que seré el extinto, me comprometo formalmente a que usted me haga un entierro de 3.000 pesos cuando me muera.

Otto Cortés metió los escarpines

Todas las gentes creen que existen motivos muy hondos para que don Otilio "el llamado Presidente Electo", según don Otto Cortés que fué precisamente el autor del dictamen del Congreso eligiendo al señor Ulate, dejara sin contestar cierto meloso telegrama de felicitación.

Piensan algunas personas que don Otilio le cobra a don

Otto haber contribuido para que a su grupo lo despojaron de los colores azul y blanco. Pero no hay tal. Lo que sucede es que para el otoño Ulate no existe una mayor ofensa que hablarle de la edad. Y, a don Otto se le ocurrió felicitarlo para su cumpleaños...!

Bueno, que la metió, la metió.

VIEJO REPERTORIO

Un amigo de George Bernard Shaw que pasó una velada en su compañía, refiere que, mientras el gran autor dramático le contaba cuentos y chascarrillos, su esposa parecía muy interesada en su labor de punto.

—¿Qué está usted tejiendo?— le preguntó en un aparte el visitante.

—Nada absolutamente —suurró ella. —Trato sólo de tener las manos ocupadas, para no caer en la tentación de taparle la boca a mi marido.... ¡Son tantas las veces que le he oído esos mismos chistes!



—¿Qué hacía?, dijo Juan Beltrán a su mozo, Juan Refaco.

—Nada, señor.—¿Y tú, Pa?

—Yo estaba ayudando a [Juan

CARLOS MONGE

ha muerto

Sus funerales se celebraron en Diario de Costa Rica de donde salió el cortejo hacia el cementerio ulatista.

Isaac Felipe Azofeifa pasa por la pena de comunicar tan triste noticia a sus amistades.

San José, setiembre de 1948.



—Mal ha predicado el cura dijeron unas devotas.

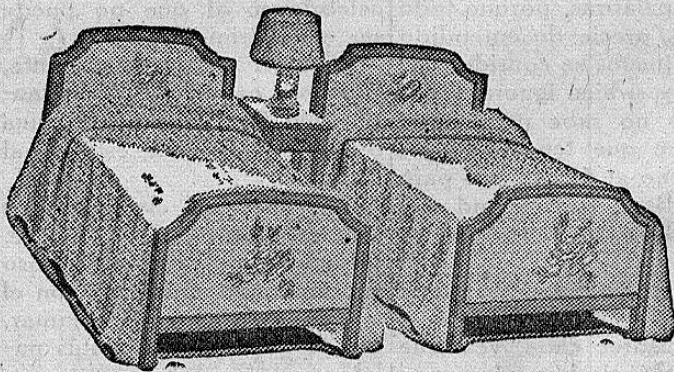
Y yo repuse: —Es verdad, hablaba a tontas y a locas.

Amigos inteligentes

Juan, que se ha casado hace poco, realiza un viaje a Puntarenas en automóvil, por asuntos de trabajo. Hallándose en San Ramón telegrafía a su esposa que llegará esa noche. Pero poco antes de llegar a Palmare, un desdichado accidente lo obliga a pasar la noche en una pequeña localidad, en donde no había servicio de teléfono. Su esposa se inquieta. ¿Juan la engañará? ¿Qué hacer? Entonces envía a Puntarenas un telegrama, a los cinco mejores amigos de su flamante esposo, y recibe cinco respuestas semejantes: "Si, me encuentro en casa de Fulano, Juan..."


Acabamos de recibir en cantidad limitada las famosas

CAMAS SIMMONS



ALFREDO ESQUIVEL & Co., Ltda.

Frente al Banco de Costa Rica



Las CHARLAS DE LOS TABADOS



PARÉNTESIS

Vamos a posponer nuestra plática de hoy toda vez que están desarrollándose acontecimientos que comprenden dos grandes problemas nacionales que han sido nuestros caballos de combate: la amnistía y una más acertada tramitación en el asunto de las personas cuyos bienes han sido intervenidos.

En cuanto se refiere al problema de la amnistía ya está avanzado en terreno firme. La Junta de Gobierno, por noticias que hemos tenidos posteriormente, está dispuesta a concederla con las limitaciones del caso. Esto por cuanto nadie puede pretender que esa concepción beneficie en forma alguna a los delincuentes que en todo caso deben responder a los dictados del código penal.

Esa amnistía les abrirá las puertas de la prisión a todos los presos políticos, incluyendo a los comunistas. Estos, según tenemos entendido, siempre quedarán fuera de ley en lo que respecta a actividades políticas. Pero lo fundamental parece logrado: que esos hombres retornen a sus hogares y a sus campos de trabajo.

En lo que se refiere a los congelados, o personas cuyos bienes han sido intervenidos, muy pronto tendremos grandes sorpresas. Podemos asegurar que el señor Facio, a quien el señor Presidente encargó un amplio estudio del problema, se encuentra trabajando empeñosamente y que ya estamos en vísperas de conocer sus resultados. Al respecto estamos muy optimistas. Tenemos informes de que to-

dos los miembros de la Junta de Gobierno se han situado en un plano de equidad y de armonía.

En cuanto a los intervenidos, como ya lo hemos dicho otras veces, nuestro punto principal radica en el procedimiento a seguir y en que no se cometan injusticias. Pero al mismo tiempo repetimos que en esa lista existe un alto porcentaje de personas que deben purgar sus delitos con todo el rigor de nuestras leyes.

Tenemos, pues, fe en que el señor Facio, a quien le ha correspondido presentar una solución de estos problemas, se encuentra muy bien intencionado, con nobleza en sus móviles y con una clara visión del sentimiento nacional.

Serán, es natural, los hechos los que hablarán ante la conciencia ciudadana.

Satisfechos de la modestísima cooperación que hemos aportado en estas jornadas, sólo ansiamos el triunfo de la justicia y con él, una página de justo orgullo para el país y para el gobierno.

CONSEJO POLÍTICO

En los años que corren, el amigo, mientras reina buen tiempo está contigo; mas si un día declinas, en seguida lo ves abandonar y buscar primavera en otra parte. Sí; los amigos de hoy son golondrinas.

La tragedia de las temporadas veraniegas

Durante unos minutos Pincho de Luto observó como el granizo se estrellaba contra los vidrios de la ventana, mientras la lluvia continuaba implacable, incansable, inagotable. Hacía una semana, que él, y Sussy su esposa, habían llegado a aquella pensión en Puntarenas, dispuestos a pasar las vacaciones lejos de la capital. ¡Tuvieron la fatalidad de llegar con las lluvias! Desde hacía una semana llovía torrencialmente. Para colmo, ese jueves, agua y granizo se habían juntado adquiriendo característica de tempestad.

—¡Qué contenta se pondría Chacha Parranda si supiera que estamos bloqueados por la lluvia!— comentó Sussy con un suspiro— Todavía me suena la frase con que nos despidió en la estación:

“¡Con tal que el tiempo no les eche a perder las vacaciones! Lluve vuelta a vuelta”. Ni que fuera bruja. Pareció una maldición gitana.

—¿Con que te dijo eso, eh?— Estalló el marido, como petardo debajo de las ruedas de un tranvía. Pues eso se arregla así. Dónde está esa hermosa foto que sacamos de paseo a Ojo de Agua?

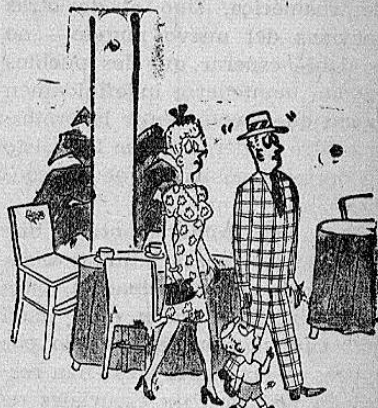
Susy abrió un cajón de la cómoda y sacó la fotografía del cuento. Pincho Luto se sentó a la mesa y escribió largamente.

Susy, escucha lo que le digo a Edgardo— exclamó media hora después— “Querido Parranda: te escribo esta carta

desde la terraza del chalet que puedes ver en la fotografía adjunta. ¡Qué maravilla! ¡Este es como el Paraíso perdido! El cielo es espléndido, diáfano el murmullo de las olas es medicina para los nervios y tónico para el espíritu. Pesca, baños, excursiones, tennis, paseos a caballo, bailes y fiesta, nos lleva la mayor parte del día. Lástima que tú y Chacha no han venido. En fin, será para otra ocasión, para el año próximo. Saludes. Pincho de Luto.

—¡Eres un talento, Pincho— comentó la mujer, encantada. Tres días después, mientras la lluvia continuaba transformando a Puntarenas en un tremendo lodazal, Pincho de Luto, recibe una carta que dice:

Pasa Pág. 8 Letra D



—¿Y el novio de la vecina?—
¿Le ha visto usted, don Ruperto

—Descansa en paz.

—¡Diablo! ¿Ha muerto?

—Hombre, no; está en su oficina.

BOLAS PARA FUTBOL

de las mundia'mente famosas marcas SUPERVALL - PROFESIONAL - BELGRANO

ARTICULOS PARA BEISBOL

Nuevo y completo surtido

Guantes, Mascarillas, Manillas, Bates, etc., etc.

de las más acreditadas marcas americanas y mexicanas

Vea las famosas MANILLAS BULL - DOG PROFESIONAL
codiciadas por todos los beisbolistas

TIENDA CARLOS LUIS

de CRISPULO VARGAS

Avenida Central - Frente a la Plaza de la Artillería

CUENTO CHINO

En Chicago, en un colegio se lo al chino. de señoritas había un cocinero chino que era el blanco de las alumnas. El buen hombre, sin embargo, parecía soportar con filosofía oriental todas las bromas que con harta crueldad le daban las educandas. A Fung Chang le ponían tachuelas dentro de los zapatos, le rociaban el lecho con agua fría y en esta forma las cosas se extremaban. Pero para eso el chino era hijo del cielo. Jamás apareció en su cara un gesto de impaciencia o una sola queja. Y las pupilas acabaron por tenerle lástima y decidieron notificár-

—Develas, dijo el chino, ya no me jolen más?
—Sí, dijeron las niñas en coro.
—No más chicles pegalos en el vestilo?
—No más.
—Nada de echarme agua fría cuando estoy durmiendo?
—¡Jamás!
—Me lo julan?
—¡Lo juramos!
—Bueno, —dijo Fung Chang, sonriendo. Tengo que colespondeles. Desde hoy, lo julo, yo tampoco escupiré; todos los días en la sopa.

PENSAMIENTOS

El hombre que sabe poco, es el que tiene mayor apuro para decirlo.
—:—
Ahora le sacan leche a las vacas con máquina; pero el agua se la ponen siempre a mano.
—:—
El rubor les viene a las mujeres de candor, a otras de ira, a las más a causa de los cosméticos.

Mientras más atrás pueda un hombre rastrear a sus ascendientes mayor será el tiempo que ha estado decayendo.
—:—
Muchos serían pordioseros si se les pagara en relación con lo que saben.
—:—
Un leve movimiento de cabeza de una mujer, puede dar vueltas por completo a la de un hombre.

Nº. 3

el estreno de la obra obtuvo un éxito clamoroso parece que se dijera en sentido irónico, clamoroso es lastimero, que es el éxito de muchas obras.
Goal por Gol.—La palabra inglesa goal, ya ha sido acomodada a nuestra lengua, y se dice gol. Digamos todos gol entonces y no dejemos pasar ningún goal.
Intervenido por operado.—Leemos "ayer fué intervenido el señor o la señora" con bastante frecuencia, porque se dice y se repite en lugar de: fué operado u operada. ¿No es ésta una donosa manera de hablar?

Jeringonza por jerigonza.—Del lenguaje envevado suele decirse que es "una juerga, una jeringonza" difícil de entender, en vez de decir jerigonza sin esa N que está de más.
Leader y líder por jefe guía, conductor, caudillo.— Hemos leído muchas veces que el tal leader fué aclamado, que un partido ha quedado sin líder sin comprender el por qué no se llama a un jefe político por su verdadero nombre. ¿No es el caudillo, el conductor, el guía, el cabeza el que dirige? Pues llámesele cabecilla, corifeo, cualquier cosa menos líder o leader.

EN LOS TRIBUNALES

Ella.—Nos encontramos en asientos contiguos en el cine. nos hablamos, nos hicimos amigos. Al salir noté que no tenía mi cartera y estoy segura de que sólo él pudo habérmela robado.
Juez.—Pero, ¿dónde tenía Ud. su cartera?
Ella.—En la media.

Juez.—Pero si la guardaba en la media, ¿cómo pudo el acusado tomarla sin que Ud. lo advirtiera? No sintió Ud. su mano cuando la tomó?
Ella.—Sí, señor Juez, sentí la mano, pero creí que las intenciones de este hombre eran honorables.

Nº. 5

—A una ventosa política-ción organizada, cuya succión es interminable.
—¿Existe algún remedio para exterminar los pulpos?
—No, señor. En ocasiones se les aleja, para dar algún respiro al Fisco esquelizado, pero siguen exprimiendo el jugo a distancia.
—¿Puede usted exponerme un ejemplo?
—No puedo, porque están prohibidas las alusiones personales.
—Pasamos entónces a otra cosa. ¿Quiere usted decirme algo de la fauna política?
—Sí, señor, existen loros, cotorrillas, y papagayos que no

cesan de hablar tonterías, para mostrar su talento; pavos que se visten con ajenas plumas, murciélagos que se dicen aves por el vuelo, pero gastan afilados dientes; milanos de soberbias garras, q' pretenden sacrificarse por amor a las palomas; cuervos que siguen a la presa moribunda para devorarla en cuanto muera; gaviotas que se llenan el buche con todo lo que pueden engullir; aves de rapiña y muchas más.
—¿Y el pueblo a que especie pertenece?
—El pueblo pertenece a la especie de pájaro bobo.
—Basta, hemos concluído.

Nº. 4

mos un tranvía y el conductor me dijo:
—Esta es la esquina de "La Luz", pregunté por allí.
En aquella bendita esquina una mujer me dijo: siga recto trescientas varas, después cruza a la izquierda, es en una casa verde en donde en la acera siempre está echada una perra.
Seguí sus instrucciones. En vano. Me encontré con una bellísima casa, pero no era por allí. Pregunté a un hombre y me respondió:
—Yo siempre veo al señor Palau por la Pulpería La Luz. Devuélase y en la primera calle cruza a la derecha como doscientas varas. Cerca hay un rótulo que dice:—"Se reciben pensionistas". Bueno, si no es por ahí, le andaré raspando. Siga sin miedo.

Pedro de Montes de Oca, y don Fernando vive de donde llaman El Empalme setenticinco varas al Norte y doscientas al Este, en una casa metida, donde hay un jardín lleno de margaritas...
Total que la bendita residencia del chiquillo resultó ser la aguja perdida en un pajar. Sólo Dios sabe cómo logré acercarme a la zona tan buscada. El chiquillo, apenas se orientó salió corriendo. Como una puñalada se metió dentro de una casa y hacia allí encaminé mis pasos. Toqué la puerta y me salió un hombre al parecer de pocas pulgas.
—¿Usted es el padre de este chico?, le pregunté.
—¡Claro que lo soy! me respondió con rabia. ¿Qué se cree usted?
Después de darle al hombre las explicaciones del caso y de observar cómo noqueaba al güila de un solo cascarazo, me retiré. Llegué a la esquina más cercana, caminé cuatro cuerdas para allá, tres para aquí, y tuve que hacer esfuerzos para no echarme a llorar como el chico ¿Dónde estaba? ¿Cómo tenía que hacer para llegar al hotel? ¿Encontraría yo alguna alma caritativa que me ayudara en aquel trance?
Tuve una idea genial. Preguntarles a las gentes por la dirección del Ministerio de Agricultura, ya que queda situa-

Seguí también las instrucciones de ese hombre. Me detuve en la primera esquina y crucé por la calle en donde está la vía férrea. A todo esto el chico estaba rendido y tuve que cargarlo. Es más, me dijo que le pusiera a hacer pipí y tuve que hacerlo. Seguí caminando. Me sentía cansado.
Le pregunté a un policial si sabía dónde vivía don Fernando Palau. Y su respuesta me dejó aterrado. Vea señor. Tiene que volver a caminar todo lo andado. Usted está en San

TODO PASA

Durante el famoso proceso Stavisky, cierto político apareció bastante comprometido. Se hablaba de ello ante M. Jean Tannery, ex presidente del Banco de Francia, quien asentía en que realmente dicho hombre público había incurrido en irregularidades muy sospechosas.
—Su carrera está definitivamente terminada —dijo uno de los presentes.
M. Tannery levantó sus hombros y dijo con displicencia:
—Está equivocado, señor. Las deshonras de los políticos son siempre a plazo fijo; nunca definitivas.
do a poca distancia de mi hotel: el Europa.
A doce personas les pedí la dirección del Ministerio de Agricultura, y ninguna, absolutamente ninguna, me dió la menor indicación. En San José casi nadie sabe que eso existe.
No hubo más remedio que tomar un taxi y regresar a mi cuarto.
Y otra vez que me aleje del centro de la ciudad lo haré, pero con estas condiciones: una brújula y dos baqueanos, por si alguno de ellos falla.
Y es que las direcciones en San José de Costa Rica son tan enredadas como la política de la Junta Revolucionaria: una cosa que nadie entiende.

UNA VIDA DE MUJER

En pocos versos vais a saber desde que nace hasta que muere toda la vida de una mujer.

Cuna vacuna—la dentición
Destete—penas—el sarampión.
Cartilla—Azotes—La Tos ferina
Colegio—Exámenes—Monjas—Doctrina
Francés—Piano—Bordar—Soñar.
Anemia—Hierro—Baños de mar.
¡Mujer!—Espejo—Polvos—Escote.
Rojo en los labios—Fraulein al trote.
Cinematógrafo—Misa—Paseo.
Novio a la vista—Tenis—Flirteo.
¡Cartita!—¡Un beso! —¡Fuego!—¡Pasión!

Mentira—Engaño—¡Desilusión!
¡Dolor eterno!—Melancolía!
Consuelo—Olvido—¡Qué tontería!
Novio segundo—Fox trot—Tercero
Tango argentino—Cuarto ¡Te quiero!
Quinto—¡Alma mía!—Sexto—¡Mi encanto!

Séptimo—¡Cielo!—¡Te quiero tanto!
¡Yo a tí te adoro!... ¡Y yo a tí más!
¿Nunca has amado? ¡Nunca jamás!
¡Mi vida es tuya! ¡Tu vida es mía!
Pulsera—Anillos—La vicaría.
Flor de Azahar—Velo blanco de encaje.
Iglesia! Epístola—Cambio de traje.
Lunch—Despedida—¡Cuanta emoción!
¡Al fin solitos en el vagón!
Mimos—Caricias! ¡No! ¡Sí! ¡Rubor!
¡El quinto cielo!—¡El revisor!
Susto—¡Billetes!—Gracias—Se va.
¡Ay, qué bochorno!— ¡Qué pensará!

Frontera—Aduana—¡Francia!—Paisaje
(je.
Humo—¿Me quieres? ¡Qué dulce viaje!
(je.
París—Sombreros —Berlin— Salchicha.
(cha.
Venecia—Góndolas—¡Oh dicha! ¡Oh dicha!
(dicha!
¡Luna de miel!—Tiendas—Museos
Vuelta al hogar—Náuseas—Mareos.
Cansancio—Antojos—Bebé—Bautizo.
¡Es tu retrato!—¡Rubio!—¡Rollizo!
Noches en claro.—Niño llorón.
Cruz—Tos ferina—Indigestión.
Destete—Antojos—¡ Un nuevo infante!
(tel
Tres—Cinco—Siete—¡No hay quien lo aguante!
(aguante!
Compás de espera—Marido infiel
Soledad—Llanto—Copa de hiel.
¿Morir?—¿Vengarse?—Buscar consuelo?
(suelo?

Una imprudencia—Escena—Duelo.
Herida—Angustia—Lágrimas mil.
Perdón—Abrazos—Vuelta al redil.
Los niños crecen—Botas—Matrícula
Las niñas lucen—Novios—películas
Sport para ellos—Para ellas Real.
Hay que casarlas—¡Un dinerito!
Apuros—Deudas—Los hijos lejos.
¡Ya estamos solos! ¡Ya somos viejos!
¡Cabellos blancos! Novenas— Tos
Sermones—Asma—¡Válgame Dios!
Viuda—Los nietos—Reuma—Lentes.
Un loro—Un gato! —Media— ¡Sin dientes!
(dientes!
¡Pobre señora! ¡Se acatarró!
Notario Cura—¡San se acabó!

Gregorio Martínez Sierra

La única cura para la coquetería de la mujer, es un amor verdadero.
—:—

Puede que exista ese tipo del dolor silencioso, pero las mujeres no lo conocen.

MEDITACIONES

No hay nada que ponga más furiosa a una mujer que decirle que imita a su rival.
—:—

Otra cosa que irrita mucho a las mujeres es el hecho de lle-

gar a una cita con quince minutos de atraso y encontrarse con que su compañera no aparece por ninguna parte.
—:—

Una cosa no entiendo. Si el amor es ciego, ¿cómo puede haber amor a primera vista?

Diccionario de Costarriqueñismos

AGUARAPARSE.—No hay caldo que no aguarape. Más si es de caña de San Ramón. Noticias suministradas por el Licenciado Naranjo, Monge.

AGUEPIPA.—Origen del güipipía. No fué con agüepipa ni con agua bendita precisamente con lo que los jóvenes josefinos regaron las flores del jardín ramonense.

ACIGUATAO.—Teodoro Picado hasta hace un tiempo. Hoy todos los habitantes de la Segunda.

APERSONGAR.—Lo que suelen hacer los tenorios fundadores en esta Segunda entre seis y siete de la noche.

ARRECOSTADO.—Más de un elefante que conocemos de los que por combustión espontánea están apareciendo por todas partes.

A LA GRAN PEPA!—Véase "a ala gran flaúta" en una entrega anterior de este magnífico diccionario.

AL FIN SOLOS.—Lo que en la antigüedad decían los novios después de la epístola. Una de las costumbres anticuadas perdidas en la noche de los tiempos.

AMANEZCA.—El farolazo desentumecedor, desgomador y despertador que suele tomarse de la diana hacia el medio día con el fin de empalmar la del día anterior con la del nuevo día.

ALITRANCO.—Lugar por donde más de una dama a atrincado a su gallardo esposo. Expresión simbólica y patética: agarrarlo a uno por el mero alitrancó o por la costura.

ANIMAS BENDITAS.—Expresión que más del noventa por ciento de los costarricenses y más del noventa y siete por ciento de las costarriqueñas tienen a flor de labio: p.ej.: Animas benditas que se vayan pronto!...

AGAPITO.—Nombre propio. Cuando Uladisladito estaba con nudo atrás, le decía el padrino enseñándole un cinco: Lalito aga... pito!

A GOLPE DADO NO HAY QUITE.—Expresión de don Pepe cuando fué el Presidente Electo con las penas derramadas a reclamarle lo de los colores.

AHOGAPOLLOS.—Expresión ultra-fina puesta ahora de moda por don Fernando Valverde para sustituir la popular y corriente de "hogapollos".

A LA BRUTA.—Se usa en ciertos giros del lenguaje como por ejemplo: se han echado a la bruta encima de esto.

AL BACALAO POCO CASO.—Delicada manera como el Electo recibe los mensajes de los empleados civiles y militares.

A YERBA GUENA.—OLOROSA a yerbagüena, peladita y con lacitos en las puntas como quiere don Otilio que se la entreguen.

ALBARDEAR.—Lo que les tocará hacer a los fundadores de la Segunda en cuanto se nombren los diputados a la Constituyente.

ALBURIAR.—Sirve para muchos usos. Consultadas ciertas autoridades como el Padreiro parece que es correcto decir que con miras a la constituyente se han alburado los políticos.

ALELADO.—Costarricense.

AL GARETE.—Las malas lenguas dicen que con buenas y malas juntas aquí todo anda al garete.

ALINENSE!—Voz de mando de coroneles y generales cuando quieren alinear a su columna.

ALGUIEN.—Más de uno que estamos viendo y que de un tiempo para acá se toca, se siente y se cree alguien.

ALMACIGAL.—Los Valverdes de San Ramón han resultado un almacigal.

ALMADIAO.—Unos se "almadean" con el guaro. Otros se almadean en cuanto están arriba, o se suben arriba como decía y sigue diciendo Lalo Gámez.

ALMATROSTE.—Las leyes.

AL MEJOR MONO SE LE CAE EL ZAPOTE.—No hay más que tener paciencia. Ya verán ustedes como cualquier día se le cae el zapote.

AL QUE LE VENGA EL GUANTE...—Que se lo plante, dice la gente. Y nosotros decimos que en este estudio que hacemos por recomendación de la Real Academia no hay palabra mal dicha sino mal interpretada.

AL TANTEO.—¿Cómo están gobernando al país?, pregunta un extranjero. Al tanteo, le contesta un tico. Son párrafos de una comedia en preparación.

AMARRAR.—Oficio en que es diestro don Ricardo Jinesta. Muchos casados amarran que es un gusto, pero para evitar que los amarrén a ellos de la pata de la cama no decimos sus nombres.

AMACIZARSE.—Lo que quieren hacer algunos de los que ganan de ochocientos para arriba con el noble fin de que cuando los dos años se acaben seguir palante.

ALZAR PELO.—Algunos de los fundadores se pondrían al lado de Cardona y de Otto, pero le alzan pelo a Ulate.

AMACHINARSE.—Lo primerítico que hacen los viejos en cuanto se sacan la lotería o se hacen ricos progresistas.

A MEDIA CEBA.—Estado normal de la mayoría de los músicos, maestros rurales, y algunos otros funcionarios civiles y militares.

A MEDIO PALO.—Como se han quedado las esperanzas de los costarricenses.

A MEDIA ASTA.—Con el progreso de los tiempos y la modernización de las costumbres, manera como suelen salir la mayoría de las del bello sexo de reuniones, bailes y recepciones.

ACONCHARSE.—Lo que quiere hacer un grupo de empleadillos públicos, más inútiles que la quijada de abajo, y que están apresurando a la junta para que declare la inamovilidad de los funcionarios y dicte una ley de servicio civil.

ACLARAR.—Cosa que todavía no ha empezado a suceder en Costa Rica. Que en cuanto empiece a aclarar aquí va a ser la buena.

ACLIMATARSE.—Por lo que se ve ya los señores de la Junta van empezando a aclimatarse. Ojalá que pronto le tomen el gusto.

ASÍ ES LA VIDA...



OTTO:—Cuando la estaba cortejando, yo era bueno para los mandados, y ahora que la tiene segura, me dice que me haga humo...
ULATE:—Primero dígame quien es ese "a quien llaman Presidente Electo".

B
 El país necesita saber si se han verificado investigaciones, si a estas horas el proceso está instruido y si se ha procedido con la energía reclamada por la moral y por el buen nombre de la justicia.

D
 Estimado amigo; tal fué la tentación, que, radiante aceptamos tu invitación. Iré con Chacha y los nenes. Llegaremos el sábado. Abrazos, Parranda".
 —¡Mira el resultado de tu idea! gritó Susy perdiendo el control, dónde los pondremos ahora, si sólo tenemos una pieza?
 En lugar de responder, Pincho de Luto salió a la calle, se metió en el agua más allá de las rodillas y fué a la oficina de Correos, situada a media legua de distancia. Poco después, entre Puntarenas y San José, se producía el siguiente duelo telegráfico:
 De Luto a Parranda: "Ruego posterguen partida. Aquí epidemia.
 Susy en cama, con cuarenta grados de fiebre".
 De Parranda a De Luto: "Animo en mi nombre, Pincho. Vamos para allí con medicamentos en abundancia".
 De Luto a Parranda: "Agra decido, pero llegan demasiado tarde.
 ¡Pobre Susy! Los médicos desesperan de salvarla".
 De Parranda a De Luto: "Llegaremos para los funerales".
 Desconcertado, Pincho de Luto regresó a su casa diciendo a su mujer:
 —No nos queda más que un camino para librarnos de ellos; regresar a San José.
 Y aquella misma tarde, mientras la lluvia continuaba anegando a Puntarenas, los De Luto regresaban precipitadamente a la ciudad. Dos días después recibían el siguiente telegrama del amigo Parranda:

FAMILIA CONOCIDA
 Un joven naturalista, Pidió la mano de Inés; La madre, que era muy lista, Preguntó con interés: ¿Son vuestros padres "auríferos"?
 ¿De qué familia es usted? Y él dijo con mucha fe: —Señora, de los "mamíferos".
V. Martínez

C
 paron por doquier. Lo esposaron. Lo maniataron. Lo metieron en la Julia. Lo sembraron en la Peni. Lo empujaron en una cárcel húmeda, maloliente y sin aire. Le dijeron cuarenta injurias. Por poco le arrempujan la vara de membrillo. El país se conmovió con los padecimientos de Alcibiades.
 Cuando aquí se maltrata a un caldero-comunista, el país goza, se desgaja de risa, lo encuentra muy bien hecho y pide más.
 Pero como se trataba de don Alcibiades, el país tenía que conmoverse. Y se conmovió hasta los tuétanos.
 Pero fué una conmoción infundada. Fué una conmoción simbólica. ¿Por qué?
 Porque resulta que don Alcibiades no venía al país desde hacía más de un año. Porque no había habido ni cucharada de sopa, ni calabozo húmedo, ni empujamiento en la Peni, ni maltrato de obra ni de palabra.
 Don Alcibiades, si se investiga un poco más, va a resultar inexistente. Un personaje mitológico. Un héroe de Ponson du Terrail. Cosas que pasan en Costa Rica (Deuxieme Republique).
 Don Alcibiades, en resumen, es un fantasma.
Feleamos por fantasmas en Costa Rica (O Seconda Republica).

A
 barridas.
 La lucha entre el Social Demócrata y el ulatismo favorece a éste por muchas razones y sobre todo por una: porque el director del movimiento antiulata es Carlitos Monge, quien, —entre paréntesis—, la ha alzado con nosotros a través de la propaganda de radio.
 De los últimos sucesos políticos resultan estas conclusiones:

Que don Otilio acepta una entrevista con un elemento tan gentil y caballeroso como don Fernando Fournier. Pero a Carlitos no lo tomó en cuenta y eso es muy explicable. Un día en La Prensa Libre, el señor Monge se le tira encima a don Otilio y a la mañana siguiente firma de primero una carta apaciguadora. Bueno, que tenía que llevar y llevó.
 Por otra parte acaba de aparecer el Partido Acción Cívica, de don Raúl Villalón. Nos vamos a apuntar a él. ¡Viva Villalón! ¡Vivaaaaa!
 En resumen, que don Otilio, quien hace rato la tiene en la bolsa, se ríe del mundo, sus pompas y vanidades. De esta vez bien puede decir: No hay con quien. No hay con quien...